

ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΒΑΣΙΚΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΩΝ ΜΙΑΣ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ

Τοῦ Δρος ΑΝΤΩΝΙΟΥ Γ. ΖΑΧΟΥ

Τὸ δραμα μιᾶς ἡνωμένης καὶ ἵσχυρᾶς Εὐρώπης - ἡ νοσταλγία τῶν λαῶν τῆς - ἔξακολουθεῖ νὰ ἐκκολάπτεται εἰς τὰς καρδίας μας, χωρὶς δύναμις συγχρόνως νὰ προσλαμβάνῃ τὴν ἀναγκαίαν ρεαλιστικὴν μορφὴν διὰ τῆς λήψεως ἐκ μέρους τῶν ὑπευθύνων ἐπὶ τῶν εὐρωπαϊκῶν ὑποθέσεων τῶν ἀπαραιτήτων ἀποφάσεων ὡς καὶ τῆς θέσεως εἰς ἐφαρμογὴν τῶν ἀναλόγων ἐνεργειῶν. Διότι μόνον οὕτω θὰ καταστῇ δυνατὴ ἡ μεταβολὴ τοῦ ὄρθρατος εἰς πραγματικότητα, μεταβαλλομένου καὶ τοῦ ροῦ τῆς ἴστορίας ὅχι μόνον τῆς «Γηραιᾶς» Ἡπείρου, ἀλλὰ καὶ ὀλοκλήρου τῆς Ἀνθρωπότητος. Ἐν τούτοις, δὲν θὰ πρέπει νὰ εἴμεθα καὶ τόσον ἀπαισιόδοξοι, δεδομένου ὅτι, κατὰ τὴν ἀπὸ τοῦ τερματισμοῦ τοῦ Β' Παγκοσμίου Πολέμου περίοδον ἐπραγματοποιήθησαν πολλὰ σοβαρὰ κατὰ τὸ μᾶλλον ἡ ἡττον βήματα πρὸς τὴν κατεύθυνσιν ἰκανοποιήσεως ὅχι μόνον τῆς νοσταλγίας τῶν Εὐρωπαϊκῶν Λαῶν, ἀλλὰ καὶ τῶν ἐπιταγῶν τῆς ἴστορικῆς ἀναγκαιότητος τῆς ἐποχῆς μας. Αἱ σημεριναὶ συνθῆκαι, διεθνῶς καὶ ἐνδο-εὐρωπαϊκῶς καθιστοῦν τὴν δημιουργίαν μιᾶς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς ἐνώσεως ἀπαραίτητον προϋπόθεσιν πρὸς ἐπίτευξιν τοῦ ὑψηλοτέρου κοινοῦ στόχου Λαῶν καὶ Ἐθνῶν, τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας τῆς Εὐρώπης. Αἱ κατὰ τὸ πρόσφατον δὲ παρελθόν ἐπικίνδυνοι ἀναταραχαὶ τῆς Διεθνοῦς Νομισματικῆς Τάξεως δίδουν εἰς τὰ νομισματικὰ θέματα τὴν πρωτοπορίαν εἰς τὴν ἱεραρχίαν τῶν μεγάλων οἰκονομικοπολιτικῶν προβλημάτων, τὰ δόποια ἀντιμετωπίζει ἡ σύγχρονος διεθνῆς κοινωνία. Τούτου δεδομένου καὶ γνωστῆς οὕστης τῆς στάσεως τῶν Η.Π.Α. — ὑπαγορευομένης μᾶλλον ἐκ λόγων πολιτικῆς σκοπιμότητος καὶ στρατηγικῆς — ἥλθε «φυσιολογικῶς» ἡ ἀπόφασις τῶν Ὑπουργῶν Ἐξωτερικῶν καὶ Οἰκονομικῶν τῶν χωρῶν - μελῶν τῆς Ε.Ο.Κ. κατὰ τὴν συνάντησίν των εἰς Ρόμην τὴν περὶ δημιουργίας Εὐρωπαϊκοῦ Νομισματικοῦ Ταμείου ἐκ τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν τῶν κρατῶν - μελῶν τῆς Κοινότητος· μὲ τὴν ἐφαρμογὴν τῆς ἀποφάσεως αὐτῆς διανοίγεται ἡ ὁδὸς πρὸς τὴν Εὐρωπαϊκὴν Νομισματικὴν Ἔνωσιν. Ὡς ἐκ τούτου καθίσταται σκόπιμος καὶ ἐπίκαιρος ἡ διερεύνησις τῶν συστατικῶν στοιχείων μιᾶς τοιαύτης ἐνώσεως.

‘Ως συστατικὰ στοιχεῖα μιᾶς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς ἐνώσεως δύνανται νὰ θεωρηθοῦν τὰ ἔξης :

α) Ἡ ἀνεξαίρετος ἐλευθερία διακινήσεως ἀγαθῶν, ὑπηρεσιῶν, κεφαλαιίου καὶ προσώπων·

β) ἔνα ἔνιαῖον νόμισμα - παραμενόντων δὲ εἰς τὴν κυκλοφορίαν τῶν ἔθνικῶν νομισμάτων ὁ ἄκαμπτος καθορισμὸς τῶν σχέσεων μεταξὺ τῶν τιμῶν τῶν συναλλαγμάτων·

γ) κεντρικὴ κοινοτικὴ οἰκονομικὴ καὶ νομισματικὴ πολιτική.

Καὶ τὰ τρία ὡς ἄνω συστατικὰ στοιχεῖα καθιστοῦν σαφῆ τὸν πολιτικὸν χαρακτῆρα μιᾶς τοιαύτης ἐνώσεως. Ἐπιπροσθέτως τὰ κράτη-μέλη θὰ πρέπει νὰ παραιτηθοῦν τῆς αὐτονομίας καὶ τῶν (οἰκονομικο-) πολιτικῶν δικαιοδοσιῶν των εἰς βαθμόν, τὸν ὅποιον δὲν ἔχει συνειδητοποιήσει μέχρι στιγμῆς πλήρως ἡ κοινὴ γνώμη τῶν ἐνδιαφερομένων χωρῶν. Μὲ τὴν ἐπίτευξιν δὲ τῆς νομισματικῆς ἐνώσεως προεξοφλοῦνται λίαν οὐσιώδη στοιχεῖα μιᾶς πολιτικῆς ἐνώσεως δημοσπονδιακοῦ χαρακτῆρος.

Ἡ χρονικὴ διαδικασία :

Ἡ πρὸς τὴν κατεύθυνσιν μιᾶς νομισματικῆς ἐνώσεως χρονικὴ ἐξελικτικὴ διαδικασία δύναται νὰ καθορισθῇ βάσει τῶν ἀκολούθων δύο ἀρχῶν :

1) Αἱ ἔθνικαι δικαιοδοσίαι εἰς τὸν τομέα τῆς συγκυριακῆς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς πολιτικῆς θὰ πρέπει νὰ ἀρθοῦν τότε μόνον, ἐφ' ὅσον θὰ ἔχουν δημιουργηθῆ ἀνάλογοι καὶ ίσότιμοι δικαιοδοσίαι ἐπὶ κοινοτικοῦ ἐπιπέδου·

2) ὁ οἰκονομικοπολιτικὸς συντονισμὸς θὰ πρέπει νὰ συμβαδίζῃ μὲ τὴν ἀπόψεως νομισματικῆς πολιτικῆς ἐνοποίησιν τῶν κρατῶν-μελῶν, τὰ δὲ νομισματικοπολιτικά μέτρα ἐπὶ κοινοτικοῦ ἐπιπέδου δὲν θὰ πρέπει ἐν οὐδεμιᾳ περιπτώσει νὰ προηγοῦνται τῆς ἀπὸ ἀπόψεως συγκυριακῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς ἐναρμονίσεως.

Ἐφαρμοζομένων τῶν ἀνωτέρω ἀρχῶν θὰ ἀποκλεισθῇ — καθ' ὅδὸν πρὸς τὴν οἰκονομικὴν καὶ νομισματικὴν ἔνωσιν — ὁ αὐτοματισμός, εἰς τρόπον ὥστε νὰ μὴ δημιουργηθῇ κίνδυνος διὰ τὰς χώρας - μέλη, αἱ ὅποιαι ἀκολουθοῦν συνειδητὴν πολιτικὴν οἰκονομικῆς σταθερότητος. Ὡς πρὸς τὴν μεταβατικὴν περίοδον διακρίνομεν ἐνταῦθα μόνον δύο χρονικὰ διαστήματα : μίαν συντονιστικὴν φάσιν, κατὰ τὴν ὅποιαν τὰ διαφορετικὰ ἔθνικά μέτρα εἰς τὸν τομέα τῆς συγκυριακῆς οἰκονομικῆς καὶ τῆς νομισματικῆς πολιτικῆς θὰ πρέπει νὰ συντονισθοῦν, καὶ μίαν φάσιν ἐναρμονίσεως, κατὰ τὴν ὅποιαν θὰ ἔξομοιωθοῦν οἱ ἀνάλογοι μηχανισμοὶ καὶ θὰ μεταβιβασθοῦν ἡδη μερικῶς αἱ ἀντίστοιχοι ἀρμοδιότητες εἰς κοινοτικὰ δργανα. Κατὰ τὴν συντονιστικὴν φάσιν εἶναι ἀναγκαία ἡ ἐπίτευξις τῶν ἔξῆς στόχων : Ἀποκατάστασις τῆς ἐλευθερίας εἰς τὰς ἀγορὰς δι' ὅλα τὰ ἀγαθά, τὰς ὑπηρεσίας, τοὺς παραγωγικοὺς συντελεστὰς καὶ τὰς πληρωμάς, διασφαλίζομένης ταύτης θεσμικῶς καὶ νομικῶς· ἡ συγκυριακὴ οἰκονομικὴ καὶ ἡ νομισματικὴ πολιτικὴ θὰ πρέπει κατὰ τὴν ἐν λόγῳ φάσιν νὰ προσεγγίσουν τὸν στόχον δημιουργίας, μιᾶς Κοινότητος σταθερᾶς ἀπὸ οἰκονομικῆς καὶ κοινωνικῆς ἀπόψεως.

Παραίτησις ἀπὸ τῆς αὐτονομίας καὶ τῶν δικαιοδοσιῶν :

Κατὰ τὴν συντονιστικὴν φάσιν δὲν θὰ πρέπει νὰ διευρυνθοῦν οὐσιωδῶς αἱ ἄρμοδιότητες τῶν κοινοτικῶν δργάνων, χωρὶς δῆμος καὶ νὰ δημιουργηθοῦν νέοι θεσμοί. Ἀναγκαία βεβαίως καθίσταται ἡ ἔξαντλησις δλων τῶν δυνατοτήτων κοινοτικῆς πολιτικῆς, τὰς δύοις προσφέρουν αἱ ἰδρυτικαὶ συμφωνίαι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος. Εἰδικώτερον δὲ καθίσταται ἀναγκαία ἡ λῆψις τῶν ἔξης ἀποφάσεων καὶ μέτρων :

α) Αἱ ἔθνικαι Κυβερνήσεις θὰ πρέπει νὰ συμφωνήσουν ἐπὶ τοῦ θέματος τῆς προτεραιότητος τῆς νομισματικῆς σταθερότητος, ἀναλαμβάνουσαι τὴν ὑποχρέωσιν δύος ἀκολουθήσουν ἀνάλογον πολιτικήν.

β) ὁ συντονισμὸς τῆς οἰκονομικῆς καὶ τῆς νομισματικῆς πολιτικῆς θὰ πρέπει νὰ λάβῃ χώραν βάσει τῶν ὅρων τῆς συμφωνίας τῆς Ρώμης καὶ τῶν ἀνωτέρω ὡς προϋποθέσεων διὰ τὴν εἴσοδον εἰς τὴν μεταβατικὴν περίοδον ἀναφερθέντων αὐτοδεσμεύσεων. Αἱ αὐτοδεσμεύσεις δὲ αὗται περιλαμβάνουν τὴν παραίτησιν ἀπὸ τῆς δυνατότητος ἀποφυγῆς τοῦ συντονισμοῦ ὡς καὶ τὴν προθυμίαν κατὰ τὸ δυνατὸν συμμορφώσεως πρὸς τὰς συστάσεις τῆς Κοινότητος, εἰς δὲ τὰς περιπτώσεις ἀνάγκης κοινοτικῶν πιστώσεων ἢ παρομοίων συμπαραστάσεων τὴν πλήρωσιν τῶν σχετικῶν προϋποθέσεων. Ὡς συντονιστικὰ δργανα ἐνδείκνυται νὰ ἐνεργοῦν τὰ ἥδη ὑφιστάμενα τῆς Κοινότητος : ἡ Νομισματικὴ Ἐπιτροπή, ἡ Ἐπιτροπὴ τῶν Διοικητῶν τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν, αἱ Ἐπιτροπαὶ διὰ τὴν Συγκυριακὴν Οἰκονομικὴν Πολιτικὴν, τὴν Δημοσιονομικὴν Πολιτικὴν καὶ τὴν Μεσοπρόθεσμον Οἰκονομικὴν Πολιτικὴν ὡς καὶ τὸ ἔξ "Υπουργῶν Συμβούλιον. Ὁ συντονισμὸς θὰ πρέπει νὰ ἀφορᾷ πρωταρχικῶς τοὺς ἔξης τομεῖς καὶ νὰ περιλαμβάνῃ τὴν λῆψιν τῶν ἀκολούθων μέτρων :

1) Εἰς τὸν τομέα τῆς Δημοσιονομικῆς Πολιτικῆς = ἡ χρηματοδότησις τῶν ἐλλειμμάτων καὶ ἡ χρησιμοποίησις τῶν πλεονασμάτων τῶν προϋπολογισμῶν τῶν κρατῶν-μελῶν θὰ πρέπει νὰ γίνεται βάσει τῶν ἐπικαίρων συγκυριακῶν οἰκονομικοπολιτικῶν καὶ νομισματικοπολιτικῶν ἀναγκαιοτήτων τῆς Κοινότητος, μὴ ἀποκλειομένης καὶ τῆς ἐναρμονίσεως τῶν ποσοστῶν οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως.

2) εἰς τὸν τομέα τῆς Χρηματικῆς καὶ Πιστωτικῆς Πολιτικῆς = καθίσταται ἀπαραίτητος ἡ ἐναρμόνισις μεταξὺ τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν ὡς πρὸς τὴν χρησιμοποίησιν τῶν ρυθμιστικῶν μηχανισμῶν των καὶ ἰδιαίτερως τῆς πολιτικῆς τοῦ προεξοφλητικοῦ τόκου.

3) εἰς τὸν τομέα τῆς Διαρθρωτικῆς Πολιτικῆς = ἐναρμόνισις τοῦ συστήματος ἐπιδοτήσεων τῶν χωρῶν-μελῶν.

4) εἰς τὸν τομέα τῆς Πολιτικῆς τῆς Χρηματαγορᾶς = εἰναι ἀναγκαία ἡ ἐναρμόνισις τῆς χρησιμοποίησεως τῶν ἐθνικῶν κεφαλαιαγορῶν ἐκ μέρους τοῦ Δημοσίου.

"Η πλήρης καὶ ἀνεξαίρετος ἐλευθερία εἰς τὰς ἀνταλλαγὰς ἀγαθῶν ὡς καὶ ἡ πλήρης νομισματικὴ μετατρεψιμότης εἰς τὸν χώρον τῆς Ε.Ο.Κ. θὰ πρέπει νὰ ἀποκατασταθοῦν, ἐνῷ ἐκ παραλλήλου εἰναι ἀπαραίτητος ἡ ἄρσις δλων τῶν περιορισμῶν διακινήσεως κεφαλαιίου. Ἐπίσης εἰναι ἐπιβεβλημένη μία πλέον εὐέλικτος

προσαρμογὴ τῶν τιμῶν συναλλάγματος, ἵνα καθίσταται ἐφικτὴ ἡ ἀντιμετώπισις ὑφισταμένων καὶ νέων ἀνισορροπιῶν· αἱ ἀνισορροπίαι αὗται θὰ ἥτο δυνατὸν νῦν ἐμφανισθοῦν κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς διαδικασίας ἐναρμονίσεως εἰς πολλοὺς τομεῖς - εἰς τὸν τομέα τῶν φόρων, τῶν ἐπιδοτήσεων, πιθανῶς δὲ καὶ ὡς πρὸς τὰ κοινωνικὰ συστήματα ὡς ἐπακόλουθον τῆς φιλελευθεροποιήσεως τῆς κεφαλαιαγορᾶς ἡ ἐνδεχομένως λόγῳ μὴ ἀμέσως ἐπερχομένων ἐκ τῆς συντονίσεως ἀποτελεσμάτων. Ἡ πλέον εὐέλικτος δὲ προσαρμογὴ δύναται νὰ λάβῃ χώραν διὰ μιᾶς περιωρισμένης διερύνσεως τῶν περιθωρίων διακυμάνσεως ἢ διὰ μεταβολῶν τῶν ἰσοτιμῶν, περισσότερον ὑποτεταγμένων εἰς κανονισμούς· ἡ διεύρυνσις αὕτη θὰ ἔπειται νὰ ἐφαρμοσθῇ ἔναντι τῶν ἑταίρων χωρῶν εἰς τὴν Ε.Ο.Κ. ὡς καὶ ἔναντι τρίτων χωρῶν.

Ἡ χορήγησις πιστωτικῆς βοηθείας θὰ πρέπει νὰ λαμβάνῃ χώραν ὑπὸ τοὺς ἔξῆς ὅρους :

α) Πηγὴ τῶν μέσων χρηματοδοτήσεως θὰ πρέπει νὰ εἶναι αἱ ἀποταμιεύσεις, δηλαδὴ εἴτε μέσω τῆς κεφαλαιαγορᾶς εἴτε ἐκ τῶν φορολογικῶν εἰσπράξεων τῶν πιστωτριῶν χωρῶν·

β) μία προχρηματοδότησις διὰ τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν ἐπιτρέπεται νὰ ἔχῃ μόνον βραχυπρόθεσμον χαρακτήρα·

γ) ἡ χορήγησις τῶν πιστώσεων θὰ πρέπει νὰ συνδέεται μὲ τὴν ἀνάληψιν οἰκονομικοπολιτικῶν ὑποχρεώσεων·

δ) ἀπαγόρευσις τῆς παραλλήλου ἀναλήψεως τοιούτων πιστώσεων εἰς τὸν χώρον τῆς Ε.Ο.Κ. καὶ ἐκ τοῦ Διεθνοῦ Νομισματικοῦ Ταμείου ἢ τρίτων χωρῶν·

ε) ἡ κυκλοφορία τῶν τίτλων ἀξιῶν θὰ πρέπει νὰ διενεργήται μέσω τῆς κεφαλαιαγορᾶς.

Περαιτέρω θὰ πρέπει νὰ ὑπάρξῃ συμφωνία μεταξὺ τῶν κρατῶν-μελῶν ὡς πρὸς τὴν ἔκτασιν, τὴν διαδικασίαν καὶ τὸ χρονοδιάγραμμα τῆς ἐναρμονίσεως εἰς τὸν τομέα τῆς φορολογίας καὶ τῆς κοινωνικῆς πολιτικῆς, ἐν φιλέτρῳ τοῦτο εἶναι ἀναγκαῖον διὰ τὴν λειτουργίαν τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς. Τέλος, θὰ πρέπει νὰ ἐπιτευχθῇ συμφωνία καὶ ἐπὶ τῆς θεσμικῆς τάξεως τῆς Κοινότητος ὑπὸ τὴν μορφὴν τῆς πλήρους Νομισματικῆς Ἐνώσεως, ιδιαιτέρως δὲ ὅσον ἀφορᾷ τὰς ἀρμοδιότητας καὶ τὴν σύνθεσιν ἐνδὸς ὁργάνου λήψεως οἰκονομικοπολιτικῶν ἀποφάσεων — εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸν τὸ θέμα τῆς μελλοντικῆς θέσεως τοῦ Συμβουλίου καὶ τῆς Ἐπιτροπῆς — καὶ τοῦ κοινοβουλευτικοῦ τοῦ ἐλέγχου, ρυθμιζομένου παραλλήλως τοῦ θέματος τῶν ἀρμοδιοτήτων τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ Κοινοβουλίου καὶ τοῦ τρόπου ἐκλογῆς του.

Οὐδὲν νέον ὄργανον εἰς τὴν συντονιστικὴν φάσιν :

Κατὰ τὴν πρώτην φάσιν τῆς μεταβατικῆς περιόδου θὰ πρέπει ἐπίσης, παραλλήλως πρὸς τὰ ἀνωτέρω συντονιστικὰ μέτρα, νὰ ὀλοκληρωθοῦν καὶ αἱ νομοθετικαὶ διαδικασίαι προσαρμογῆς τῶν ἐθνικῶν νομοθετικῶν διατάξεων καὶ τῆς συμφωνίας τῆς Ε.Ο.Κ., τοῦτο δὲ ἀποτελεῖ προϋπόθεσιν διὰ τὴν εἰσόδον εἰς τὸ δεύτερον στάδιον, κατὰ τὸ διποῖον θὰ τεθοῦν εἰς ἐφαρμογὴν αἱ νέαι ρυθμίσεις. Ἡ μετάβασις

δὲ εἰς τὴν φάσιν τῆς ἐναρμονίσεως θὰ καταστῇ δυνατή, ἐφ' ὅσον ἡ συντονιστικὴ διαδικασία ὑπῆρξεν ἐπιτυχής καὶ τὰ κράτη-μέλη μετεβίβασαν καὶ ἔτέρας ἀρμοδιότητας εἰς τὰ Κοινοτικά ὅργανα. Ἐπίσης θὰ πρέπει κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς συντονιστικῆς φάσεως νὰ ἔχουν τεθῆ εἰς ἐφαρμογὴν αἱ μεταβληθεῖσαι καὶ προσαρμοσθεῖσαι νομοθετικαὶ διατάξεις. Ἐπειδὴ δὲ κατὰ τὴν ἐν λόγῳ φάσιν δὲν προβλέπεται πλήρης μεταβίβασις τῶν οἰκονομικοπολιτικῶν καὶ νομισματικοπολιτικῶν ἀρμοδιοτήτων εἰς τὰ Κοινοτικὰ ὅργανα καὶ σημαντικαὶ ἀποφάσεις θὰ λαμβάνωνται εἰσέτι κατόπιν διαβουλεύσεων μεταξὺ τῶν κρατῶν - μελῶν ἐπὶ ἐθνικοῦ ἐπιπέδου, ἡ συντονιστικὴ φάσις δύναται νὰ χαρακτηρισθῇ καὶ ὡς φάσις τῶν ἀρμοδιοτήτων κατευθυντηρίου ὑφῆς. Ἡ μετάβασις εἰς τὸ δεύτερον τοῦτο στάδιον δὲν εἶναι ἀπαραίτητον νὰ ἀρχίσῃ ταυτοχρόνως δι' ὅλους τὸν τομεῖς. Εἰς ἣν περίπτωσιν π.χ. ἡ φιλελευθεροποίησις τῆς διακινήσεως κεφαλαίου ἐπιτευχθῇ ἐνωρίτερον, ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν προσαρμογὴν τῶν μηχανισμῶν τῆς χρηματικῆς καὶ πιστωτικῆς πολιτικῆς ὡς καὶ τοῦ θεσμικοῦ νομισματικοῦ πλαισίου, θὰ πρέπει ἡδη νὰ τεθῇ εἰς ἐφαρμογὴν μία κοινοτικὴ πολιτικὴ εἰς τὸν τομέα τῆς κεφαλαιαγορᾶς, ἐνῷ μία κοινοτικὴ πολιτικὴ τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν δὲν θὰ εἶναι ἐφικτὴ εἰς τὴν ἐνταῦθα προβλεπομένην ἔκτασιν.

Τὰ Κοινοτικὰ ὅργανα θὰ ἔπειπε νὰ είναι εἰς θέσιν νὰ ἀσκοῦν τὰς ἔξης ἀρμοδιότητας εἰς τοὺς ἀκολούθους ἐπὶ μέρους τομεῖς :

1) Εἰς τὸν τομέα τῆς Συγκυριακῆς Οἰκονομικῆς Πολιτικῆς = τὸ ἐξ Ὅπουργῶν Συμβούλιον θὰ ἔπειπε, κατόπιν προτάσεως τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς καὶ τῶν λοιπῶν Ἐπιτροπῶν τῆς Κοινότητος, νὰ διατυπώνῃ κατευθυντηρίους γραμμάτως ὅσον ἀφορᾷ τὰ ἀπαραίτητα μέτρα συγκυριακῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς· καὶ δὴ ὡς πρὸς τὴν ἐθνικὴν δημοσιονομικὴν πολιτικὴν (χρηματοδότησις τοῦ ἐλλείμματος, χρησιμοποίησις τῶν πλεονασμάτων, ἵστως δὲ καὶ μεταβολὴ τοῦ ὑψούς). Καθίσταται ἐπίσης ἀπαραίτητος ἡ δεσμευτικὴ ρύθμισις τοῦ θέματος τῆς χρηματοδοτήσεως τοῦ δημοσίου προϋπολογισμοῦ τῶν κρατῶν-μελῶν μέσω τῆς κεφαλαιαγορᾶς.

2) Εἰς τὸν τομέα τῆς Χρηματικῆς καὶ Πιστωτικῆς Πολιτικῆς = εἰς τὴν ἐκ τῶν Διοικητῶν τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν Ἐπιτροπὴν θὰ ἔπειπε νὰ μεταβιβασθοῦν αἱ ἀρμοδιότητες ὅσον ἀφορᾷ τὴν παραχώρησιν μιᾶς ἐνδοκοινοτικῆς ἀναπροεξοφλήσεως, τὸ δικαίωμα ἐγκρίσεως ἀνυψώσεων ἐπὶ ἐθνικοῦ ἐπιπέδου τῶν ἀνωτέρων δρίων ἀναπροεξοφλήσεως διὰ τὰ τραπεζικὰ ἴδρυματα καὶ τὸ δημόσιον, τὸν ἔλεγχον τῆς ἐκδόσεως τίτλων εἰς τὴν εὐρωπαϊκὴν χρηματαγορὰν δι' ἴδιωτας ἀποδέκτας κεφαλαίου. Εἰς μίαν δὲ περαιτέρω φάσιν — δλίγον πρὸ τῆς διαβάσεως εἰς τὴν νομισματικὴν ἔνωσιν — θὰ ἥτο σκοπίμον ὄπως δοθῆ εἰς τὴν ἐκ τῶν Διοικητῶν τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν Ἐπιτροπὴν τὸ δικαίωμα ἀρνησικυρίας ἐναντίον ἐθνικῶν μέτρων χρηματικῆς πολιτικῆς.

3) Εἰς τὸν τομέα τῆς Διαθρωτικῆς Πολιτικῆς = ἐπιτακτικὴ καθίσταται ἡ ἀνάγκη διαθέσεως τῶν Κοινοτικῶν μέσων εἰς μεγαλυτέραν ἔκτασιν μέσω τῆς Εὐρωπαϊκῆς Τραπέζης Ἐπενδύσεων πρὸς τὸν σκοπὸν ἐξισορροπήσεως τοῦ οἰκονομικοῦ, κοινωνικοῦ καὶ πολιτιστικοῦ δυναμικοῦ τῶν περιφερειῶν τῆς Κοινότητος.

Ἡ φάσις τῆς ἐναρμονίσεως :

Κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς φάσεως ἐναρμονίσεως αἱ κατευθυντήριοι ἀρμοδιότητες θὰ πρέπει νὰ μεταβιβασθοῦν εἰς τὰ Κοινοτικὰ ὅργανα. Ἡ φορολογικὴ ὡς καὶ ἡ κοινωνικὴ ἐναρμόνισις θὰ πρέπει νὰ ἔχουν περατωθῆ, καθ' ὅσον θὰ πρέπει νὰ ληφθῇ ὑπὸ δψιν τὸ γεγονὸς δτε, ἡ ἴστροροπία τῶν τιμῶν συναλλάγματος θὰ ἥδυνατο διὰ τῆς μεταβολῆς τῶν ἑθνικῶν συστημάτων νὰ μετατοπισθῇ. Αἱ τιμαὶ συναλλάγματος παραμένουν τυπικῶς εὔκαμπτοι, εἰς περίπτωσιν δὲ ἐπιτυχοῦς συντονίσεως τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς θὰ καταστοῦν οὐσιαστικῶς σταθεραί, ἐφ' ὅσον βεβαίως δὲν καταστοῦν, λόγῳ τῆς φορολογικῆς ἐναρμονίσεως, ἀναγκαῖαι μεταβολαὶ ἰστομιῶν. Κατὰ τὴν ἐν λόγῳ φάσιν δὲν θὰ ἔπρεπε νὰ ἀποκλείεται περιορισμὸς τῶν περιθωρίων διακυμάνσεως μεταξὺ τῶν νομισμάτων τῶν κρατῶν· μελῶν· τοῦτο δῆμος προϋποθέτει ἐπιτυχῆ πολιτικὴν σταθεροποίησεως, ἡ δοπία δύναται νὰ διασφαλισθῇ ἔναντι τρίτων χωρῶν μόνον διὰ μιᾶς πλέον εὐκάμπτου διαμορφώσεως τῶν τιμῶν συναλλάγματος.

Εἰς τὸν τομέα τοῦ Ἐθνικοῦ καὶ τοῦ Κοινοτικοῦ Δικαίου εἶναι ἀναγκαία ἡ δημιουργία προϋποθέσεων, αἱ ὄποιαι εἶναι ἀπαραίτητοι πρὸς μεταβίβασιν τῶν ἀναγκαίων ἐκτεταμένων δικαιοδοσιῶν (λήψεως ἀποφάσεων) εἰς τὰ Κοινοτικὰ ὅργανα, ἐν ὅψει τῆς νομισματικῆς ἐνώσεως, ὅσον ἀφορᾷ τὴν οἰκονομικὴν καὶ νομισματικὴν πολιτικὴν. Τὰ κράτη-μέλη τῆς E.O.K. δύνανται τότε μόνον νὰ διαπεραιωθοῦν εἰς τὴν νομισματικὴν ἔνωσιν, ἐφ' ὅσον προηγουμένως ἥθελον δημιουργηθῆ ὁι διὰ τὴν συγκυριακὴν οἰκονομικὴν καὶ τὴν νομισματικὴν πολιτικὴν ἀναγκαῖοι θεσμοί, ἐξωπλισμένοι μὲ τὰς ἀπαραιτήτους ἀρμοδιότητας. Εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸν θὰ πρέπει νὰ τονισθῇ ἴδιαιτέρως ἡ ἀναγκαιότης ἥρσεως τῶν δικαιωμάτων διαπλάσεως χρήματος τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν τῶν κρατῶν· μελῶν καὶ ἡ μεταβίβασις τῶν δικαιοδοσιῶν εἰς τὴν Κοινότητα διὰ τὴν χρησιμοποίησιν τῶν βασικῶν μηχανισμῶν τῆς χρηματικῆς καὶ πιστωτικῆς πολιτικῆς· αἱ κατευθυντήριοι χαρακτῆρος ἀρμοδιότητες τῆς δευτέρας μεταβατικῆς φάσεως θὰ πρέπει λοιπὸν νὰ ἔξελιχθοῦν εἰς ἀρμοδιότητας λήψεως ἀποφάσεων. Περαιτέρω προϋπόθεσιν συνιστᾶ καὶ διαφῶς ἵσο ροτοπικὸς χαρακτήρος τῶν τιμῶν συναλλάγματος κατὰ τὴν στιγμὴν τῆς διαπεραιώσεως. "Ολαι αἱ λοιπαὶ προϋποθέσεις - ἐλευθερία εἰς τὴν διακίνησιν κεφαλαίου, ἐνοποίησις τῶν μηχανισμῶν τῆς χρηματικῆς πολιτικῆς, κοινὴ συγκυριακὴ οἰκονομικὴ καὶ νομισματικὴ πολιτικὴ - πρέπει νὰ ἔχουν διλογίη προηγουμένων. Ὡς ἐκ τούτου ἡ διαπεραιώσις δὲν θὰ ἀπαιτήσῃ πλέον μεγαλυτέρας μεταβολὰς εἰς τὸν οἰκονομικὸν καὶ οἰκονομικοπολιτικὸν τομέα.

Θεσμικὴ ρύθμισις :

1) Εἰς τὸν τομέα τῆς Συγκυριακῆς Οἰκονομικῆς καὶ τῆς Δημοσιονομικῆς Πολιτικῆς : Αἱ εἰς τὸν ἐν λόγῳ τομέα ἀρμοδιότητες λήψεως ἀποφάσεων θὰ πρέπει νὰ ὑπαχθοῦν εἰς τὸ ἐξ "Υπουργῶν Συμβούλιον ἢ εἰς ἔτερον ἀνάλογον νεοϊδρυθῆ-σόμενον πολιτικὸν ὅργανον τῆς Κοινότητος. Τὸ ἐν λόγῳ ὅργανον, ὑποκείμενον

εἰς τὸν ἔλεγχον τοῦ Κοινοβουλίου, θὰ ἔχῃ τὸ δικαίωμα παροχῆς ἐντολῶν πρὸς τὰ κράτη-μέλη, καὶ δὴ ὡς πρὸς τὴν αὐξησιν τῶν προϋπολογισμῶν των (ὅσον ἀφορᾷ δῆμος μόνον τὰ περιθώρια, διότι αἱ δλιγάτερον ἀνεπτυγμέναι χῶραι θὰ πρέπει νὰ ἔχουν τὴν δυνατότητα, ὑπὸ συνθήκας συγκυριακῆς οὐδετερότητος τῆς χρηματοδοτήσεως, νὰ αὐξάνουν τὸν προϋπολογισμόν των μὲ ταχύτερον ρυθμὸν ἐν συγκρίσει πρὸς τὰ ἀνεπτυγμένα μέλη τῆς Κοινότητος), τὴν χρηματοδότησιν τοῦ προϋπολογισμοῦ των καὶ τῶν ὑπολοίπων καὶ κατὰ συνέπειαν τὴν χρησιμοποίησιν τῆς κεφαλαιαγορᾶς, τὸν ἀπὸ ἀπόψεως συγκυριακῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς περιορισμὸν τῶν δημοσίων δαπανῶν ἢ τὴν δι’ εἰδικῶν προγραμμάτων διεύρυνσίν των (deficit - spending). Αἱ ἐκτεταμέναι αὕται δικαιοδοσίαι τοῦ περὶ οὗ δὲ λόγος δργάνου εἰς τὸν τομέα τῆς Δημοσιονομικῆς Πολιτικῆς εἶναι ἀναγκαῖαι, διότι οἱ κοινοτικοὶ θεσμοὶ καὶ εἰς μίαν πλήρη οἰκονομικὴν καὶ νομισματικὴν ἔνωσιν θὰ διαθέτουν μόνον ἕνα προϋπολογισμόν, τοῦ δόποίου αἱ ἐπιπτώσεις ἀπὸ ἀπόψεως συγκυριακῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς δὲν δύνανται νὰ συγκριθοῦν μὲ ἐκείνας τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐνὸς κράτους-μέλους. Τὸ πολιτικὸν αὐτὸ δργανον τῆς Κοινότητος θὰ πρέπει νὰ ἔχῃ παραλλήλως τὸ δικαίωμα μεταβολῆς τοῦ φόρου ἐπὶ τῆς προστιθεμένης ἀξίας ὡς καὶ μειώσεως τῶν ἔξωτερικῶν δασμῶν διὰ λόγους συγκυριακῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς.

2) Εἰς τὸν τομέα τῆς Χρηματικῆς καὶ Πιστωτικῆς Πολιτικῆς : Εἰς τὸν τομέα αὐτὸν ἀρμοδίᾳ θὰ πρέπει νὰ είναι μία Εὐρωπαϊκὴ Κεντρικὴ Νομισματικὴ Τράπεζα, ἡ δόποία θὰ πρέπει νὰ είναι εἰς θέσιν νὰ ἐνεργῇ ἀνεξαρτήτως τῶν ἐντολῶν καὶ δόδηγιῶν τῶν πολιτικῶν δργάνων τῆς Κοινότητος καὶ τῶν ἐθνικῶν τοιούτων. Ἡ ἐν λόγῳ Τράπεζα θὰ πρέπει νὰ προέλθῃ ἐκ τῆς Ἐπιτροπῆς τῶν Διοικητῶν τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν τῶν κρατῶν-μελῶν, ἡ δὲ δικαιοδοσία τῆς (λήψεως ἀποφάσεων) νὰ περιλαμβάνῃ δλους τοὺς μηχανισμοὺς τῆς χρηματικῆς καὶ πιστωτικῆς πολιτικῆς, ἀπαραιτήτου οὕσης πρὸς τοῦτο τῆς ἄρσεως τῆς μέχρι τοῦδε διαφοροποιήσεως τῶν μηχανισμῶν αὐτῶν εἰς τὰ κράτη-μέλη.

·Η Εὐρωπαϊκὴ Νομισματικὴ Τράπεζα :

Ἡ ἐν λόγῳ Κοινοτικὴ Κεντρικὴ Τράπεζα θὰ ἔπρεπε νὰ ἔχῃ μόνη τὸ δικαίωμα διαπλάσεως χρήματος καὶ—ἐφ’ ὃν χρόνον τὰ ἐθνικὰ νομίσματα τῶν χωρῶν-μελῶν εὑρίσκονται εἰς τὴν κυκλοφορίαν —ἡ ἀσκησις τοῦ δικαιώματος αὐτοῦ νὰ διενεργῆται διὰ τῆς δημιουργίας μιᾶς «εὐρωπαϊκῆς νομισματικῆς μονάδος» πρὸς διενέργειαν τῶν πληρωμῶν μεταξὺ τῶν ἐθνικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν, αἱ όποιαι μόνον τυπικῶς καὶ ἀπὸ ἀπόψεως δργανώσεως θὰ διατηρήσουν εἰσέτι τὴν ἀνεξαρτησίαν των, ὑποκείμεναι εἰς αὐστηρὰς διατάξεις ὡς πρὸς τὴν κάλυψιν καὶ τὴν ἔξαργύωσιν, ἀναλαμβάνονται τὴν ὑποχρέωσιν εὐθυγραμμίσεως τῆς πολιτικῆς των πρὸς τὸν στόχον οἰκονομικῆς σταθερότητος· πρὸς τὸν τελευταῖον αὐτὸν στόχον θὰ πρέπει νὰ διαμορφωθῇ ἔνα σύστημα κανονισμῶν, οἱ όποιοι θὰ θέτουν δριαεὶς τὰς νομισματικὰς πιστώσεις τοῦ Δημοσίου, συνδεομένης τῆς δημιουργίας πιστώσεων μὲ τὴν ἔξελιξιν τοῦ τιμαρίθμου.

Είς τὸν τομέα τῆς ἔξωτερικῆς νομισματικῆς πολιτικῆς αἱ δικαιοδοσίαι θὰ εἶναι ὡς ἔξῆς κατανεμημέναι : ή Εὐρωπαϊκή Νομισματική Τράπεζα θὰ ἔχῃ τὸ ἀποκλειστικὸν δικαίωμα ἐπεμβάσεως εἰς τὰς ἀγοράς συναλλάγματος, θὰ συγκεντρωθοῦν δὲ παρ' αὐτῇ τὰ συναλλαγματικὰ ἀποθεματικά· ἐπὶ πλέον θὰ πρέπει νὰ ἔχῃ τὸ δικαίωμα καθορισμοῦ, μεταβολῆς ἢ καὶ ἄρσεως τῆς συναλλαγματικῆς ἴστοιμίας. Οἱ πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν ἐφαρμοζόμενοι κανόνες θὰ πρέπει βεβαίως νὰ τίθενται νομοθετικῶς ὑπὸ τοῦ οἰκονομικοπολιτικοῦ ὁργάνου τῆς Κοινότητος· τὸ ἐν λόγῳ ὅργανον θὰ πρέπει νὰ εἶναι «συνταγματικῶς» ὑποχρεωμένον πρὸς ἔκδοσιν τοιούτων νομοθετικῶν ρυθμιστικῶν κανόνων, οἱ ὅποιοι μόνον ὑπὸ αὐτηρούς δρους θὰ ἐπιτρέπεται νὰ μεταβάλλωνται ἵνα μὴ παρεμποδίζωνται διὰ λόγους «κοντόφθαλμης» οἰκονομικῆς πολιτικῆς ἄκρως ἀπαραίτητοι μεταβολαὶ τῶν τιμῶν τῶν συναλλαγμάτων. Βεβαίως, ἐπὶ τῶν θεμάτων αὐτῶν ὡς καὶ ὅσον ἀφορᾷ μέτρα συγκυριακῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς εἶναι ἀπαραίτητος ἡ ὑποχρέωσις διαβουλεύσεων μεταξὺ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Νομισματικῆς Τραπέζης καὶ τῶν Κοινοτικῶν ἐπὶ τῆς Οἰκονομικῆς Πολιτικῆς Ὀργάνων.

Εἰς ἣν τὸν περίπτωσιν ἡ ἀνάπτυξις τῶν χωρῶν - μελῶν εἶναι εἰς τὰς βασικάς της γραμμὰς ἰσόβαθμος, ἡ Διαρθρωτικὴ Πολιτικὴ δύναται οὖσιαστικῶς νὰ ἀσκηθῇ εἰς τὰ ἔθνικὰ πλαίσια· ἡ χορήγησις ὅμως νέων ἐπιδοτήσεων θὰ πρέπει νὰ ἔξαρταται ἐκ τῆς ἐγκρίσεως τῶν Κοινοτικῶν Ὀργάνων. Ἡ παρέμβασις δὲ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Τραπέζης Ἐπενδύσεων νὰ λαμβάνῃ χώραν μόνον ἐφ' ὅσον τὰ σχετικὰ προβλήματα ὑπερβαίνουν τὰς οἰκονομικὰς δυνατότητας τοῦ ἐν λόγῳ κράτους-μέλους.

Ἡ κατάστασις εἰς τὴν E.O.K. μέχρι τῆς διεθνοῦς νομισματικῆς ἀναστατώσεως τοῦ ἔτους 1971 :

Ἄπὸ τοῦ Μαρτίου 1972 δραστηριοποιοῦνται αἱ προσπάθειαι δημιουργίας μέχρι τοῦ ἔτους 1980 εἰς τὸν χῶρον τῆς E.O.K. σταδιακῶς μιᾶς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς ἐνώσεως, αἱ ὅποιαι εἰλογές διακοπῇ λόγῳ τῆς διεθνοῦς νομισματικῆς ἀναστατώσεως τοῦ 1971. Ἡ δασμολογικὴ ἐνώσις τῆς E.O.K. συνεπληρώθη τὴν 1.7.1968· τὰ δασμολογικὰ ἐμπόδια ὅσον ἀφορᾷ τὸ μεταξὺ τῶν χωρῶν-μελῶν ἐμπόριον βιοτεχνικῶν καὶ βιομηχανικῶν ἀγαθῶν ἔπαυσαν νὰ ὑφίστανται, ἔναντι δὲ τρίτων χωρῶν εἰσήχθη κοινὸς ἔξωτερικὸς δασμός. Εἰς δύο οἰκονομικοὺς τομεῖς ἡ ἐνοποίησις ὑπερέβη τὰ ὅρια τῆς δασμολογικῆς ἐνώσεως : εἰς τὸν τομέα ἀνθρακοκούς καὶ χάλυβος ἐπετεύχθη τὸ 1952 ἥδη μία οἰκονομικὴ ἐνώσις τομέως ὑπὸ τὴν μορφὴν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος "Ανθρακος καὶ Χάλυβος. Εἰς τὸν χῶρον τῆς ἀγροτικῆς οἰκονομίας ἐπετεύχθη τοῦτο σταδιακῶς μὲ τὴν θέσπισιν κοινῶν καθεστώτων γεωργικῶν ἀγορῶν. Εἰς ἀμφοτέρους τοὺς προαναφερθέντας τομεῖς τὰ κράτη-μέλη τῆς Κοινότητος παρητήθησαν τῆς οἰκονομικῆς των ἀνεξαρτησίας πρὸς διφελος τῶν Κοινοτικῶν ὁργάνων, διατηρήσαντα βεβαίως τὰ πολιτικὰ των κυριαρχικά των δικαιώματα.

Αἱ ἐντεινόμεναι ἐνοποιητικαὶ προσπάθειαι εἰς τὰ πλαίσια τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος ὠδήγησαν εἰς τὴν δημιουργίαν στενοῦ οἰκονομικοῦ πλέ-

γματος μεταξύ των χωρῶν-μελῶν της, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἐκφράζεται εἰς τὴν τερασίαν αὐξῆσιν τοῦ μεταξύ των ἐμπορίου. Τὸ ποσοστὸν συμμετοχῆς τοῦ ἐνδοκοινοτικοῦ ἐμπορίου εἰς τὸ σύνολον τῶν ἔξαγωγῶν τῶν χωρῶν-μελῶν τῆς E.O.K. ἀνήλθε μεταξύ 1959 καὶ 1968 ἀπὸ 32,4% εἰς 45,8%· ἡ ἔντασις τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου μετὰ τῶν χωρῶν-μελῶν τῆς E.O.K. ἔφθασε τὸ 1968 εἰς μὲν τὴν Γαλλίαν 4,8%, εἰς δὲ τὸ Βέλγιον/Λουξεμβούργον εἰς 22,7%. Ἀποτέλεσμα τοῦ πλέγματος αὐτοῦ ἡτοί ἡ σημαντικὴ ἔντασις τῆς ἀλληλεξαρτήσεως τῶν ἑθνικῶν οἰκονομικῶν ἐξελίξεων εἰσοδηματικαὶ δὲ καὶ ρευστοτικαὶ ἐπενέργειαι τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου καὶ ἡ διεθνῆς τιμαριθμικὴ συνάρτησις προκαλοῦν μίαν ταχεῖαν μεταβίβασιν διακυμάνσεων τοῦ ἐπιπέδου τιμῶν καὶ ἀπασχολήσεως μιᾶς χώρας-μέλους εἰς τὰ λοιπὰ κράτη-μέλη τῆς Κοινότητος. Συγχρόνως, δῆμος, λόγῳ ἄρσεως τῶν δασμῶν καὶ τῶν κοντενζάնς, ἐκπίπτουν οἱ περισσότεροι τῶν παραδοσιακῶν ἐμπορικοπολιτικῶν μηχανισμῶν, μὲ τὴν βοήθειαν τῶν ὅποιων μέχρι τοῦδε τὰ κράτη προσεπάθουν νὰ ἀπωθήσουν τοιαύτας ἐξωτερικο-οἰκονομικᾶς ἐπιδράσεις. Ἐκ τῆς αἰδενομένης λοιπὸν συγκυριακῆς οἰκονομικῆς ἀλληλεξαρτήσεως εἰς τὸν χῶρον τῆς Κοινότητος προκύπτει ἡ ἀνάγκη μιᾶς οἰκονομικῆς πολιτικῆς ἐπὶ Κοινοτικοῦ ἐπιπέδου· ἡ ἀνάγκη μιᾶς καθολικῆς οἰκονομικῆς ἐνώσεως, περιλαμβανούσης ὅχι μόνον ἐπὶ μέρους τομεῖς τῆς οἰκονομίας.

Αἱ ἐντὸς τῆς E.O.K. νομισματικαὶ ἀναταραχαὶ (ἡ κατὰ τὸ ἔτος 1969 ὑποτίμησις τοῦ γαλλικοῦ φράγκου καὶ ἡ ἀνατίμησις τοῦ γερμανικοῦ μάρκου, ὡς καὶ ἡ νομισματικὴ ἀναστάτωσις τοῦ 1971) ὠδήγησαν εἰς τὴν ἐπιταγὴν διαμορφώσεως τῆς Κοινότητος καὶ εἰς μίαν νομισματικὴν ἐνώσιν, ὑπὸ τὸ κράτος τῆς δρόμου δὲν θὰ μεταβάλλωνται πλέον αἱ συναλλαγματικαὶ ἰσοτιμίαι, ἐνῷ τὰ ἑθνικὰ νομίσματα θὰ ἀντικατασταθοῦν τελικῶς ὑπὸ ἐνὸς κοινοτικοῦ - εὐρωπαϊκοῦ - νομίσματος. Δι’ αὐτοῦ τοῦ τρόπου ἐπεδιώκετο ἡ μακροπρόθεσμος διασφάλισις τῶν ἐπὶ σταθερῶν ἰσοτιμῶν στηριζομένων καθεστώτων τῶν γεωργικῶν ἀγορῶν τῆς E.O.K. Ὁ καθορισμὸς τῶν τιμῶν τῶν ἀγροτικῶν προϊόντων τῆς E.O.K. εἰς λογιστικὰς μονάδας (1 λ.μ. = 1 δολλ.) καὶ ἡ μετατροπὴ εἰς ἑθνικὸν νόμισμα βάσει σταθερῶν ἰσοτιμῶν ἰσοδυναμεῖ οὐσιαστικῶς μὲν ἔνα εἶδος νομισματικῆς ἐνώσεως εἰς ἔνα τομέα τῆς οἰκονομίας. Ἡ «νομισματικὴ αὐτὴ ἐνώσις» εἰς τὸν τομέα τῆς ἀγροτικῆς οἰκονομίας δύναται δῆμος ἐπὶ τόσον μόνον χρόνον νὰ ὑφίσταται, καθ’ δοσον αἱ ἀγοραστικαὶ ἰσοτιμίαι τῶν νομισμάτων τῶν χωρῶν-μελῶν τῆς E.O.K. ἐξελίσσονται ἐνιαίως καὶ δὲν καθίστανται ἀναγκαῖαι μεταβολαὶ τῶν ἰσοτιμῶν. Τοῦτο δῆμος ἵσχε κατὰ τὸ παρελθόν μόνον ὑπὸ αὐστηράν αἰρεσιν.

Ἡ ἴδρυσις τῶν Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς καὶ Νομισματικῆς ἐνώσεως καὶ τὸ σχέδιον Βέρνερ :

Μολονότι ὁ στόχος τῶν ἴδρυτικῶν συμφωνιῶν τῆς E.O.K. ὑπερβαίνει τὰ δρια ἀπλῶς μιᾶς δασμολογικῆς ἐνώσεως, ἐν τούτοις, αἱ ὀλίγαι διατάξεις (ἄρθρ. 103 καὶ ἐπ. ὡς καὶ 145), αἱ ὁποῖαι ἀφοροῦν τὸν συντονισμὸν τῆς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς πολιτικῆς τῶν χωρῶν-μελῶν, εἶναι ἀσαφεῖς καὶ μὴ δεσμευτικαί,

μὴ προσφέρουσαι ἐν τῷ συνόλῳ ἐπαρκῆ νομοθετικήν βάσιν διὰ τὴν δημιουργίαν μιᾶς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς ἐνώσεως. Ἡ Ἐκτελεστικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς Κοινότητος προσεπάθησεν ἀπὸ τοῦ ἔτους 1962 νὰ ἐπιτύχῃ, εἰς τὰ πλαίσια τῶν ἐπιδιώξεων μιᾶς μεσοπροθέσμου οἰκονομικῆς πολιτικῆς, ἵνα ἀποτελεσματικώτερον συντονισμὸν τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῶν κρατῶν-μελῶν. Ἡ ἐπιτυχία ὅμως τῶν προσπαθειῶν παρέμεινε διὰ πολλὰ ἔτη λίαν περιωρισμένη καὶ μόνον ἡ διάσκεψις κορυφῆς τῶν Ἡγετῶν τῶν χωρῶν-μελῶν τῆς E.O.K. εἰς τὴν Χάγην τὸν Δεκέμβριον τοῦ 1969 κατώρθωσε νὰ ἐπιφέρῃ ἴστορικήν ἶσως ἀλλαγήν. Οἱ Εὐρωπαῖοι Ἡγέται ἀνέθεσαν εἰς μίαν ὄμαδα εἰδικῶν - γνωστὴν ὡς «Ομάς Βέρνερ» - τὴν ἐπεξεργασίαν ἐνὸς σχεδίου σταδιακῶν ἐξελίξεων πρὸς τὴν ὀλοκλήρωσιν τῆς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς ἐνώσεως. Βάσει τῆς ἀπὸ 8.10.1970 ἐκθέσεως - Βέρνερ τὸ ἐξ Ὑπουργῶν Συμβούλιον ἐξέδωσε τὴν 9.2.1971 τὴν ὄντως ἴστορικὴν ἀπόφασιν του περὶ ίδρυσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς καὶ Νομισματικῆς Ἐνώσεως (EONE). Ἡ εἰς παγκόσμιον κλίμακα δημιουργηθεῖσα κατὰ τὸ ἔτος 1971 νομισματικὴ ἀναστάτωσις παρημπόδισεν ὅμως κατ' ἀρχὴν τὴν ἐφαρμογὴν τῶν διὰ τὸ πρῶτον στάδιον ἐξελικτικῶν σχεδιασθέντων μέτρων. Μετὰ δὲ τὴν παγκόσμιον Νομισματικὴν Διάσκεψιν τῆς Οὐδάστικτων τὸν Δεκέμβριον τοῦ 1971, ἡ E.O.K. ἤρχισε μὲ τὴν εἰσοδον εἰς τὸ ἔτος 1972 ἐκ νέου νὰ ἐφαρμόζῃ μὲ ἀξιοσημείωτον ἐνεργητικότητα τὴν πολιτικὴν πραγματοποίησεως τοῦ στόχου τῆς EONE.

Τὸ ἐγκριθὲν σχέδιον διὰ τὴν δημιουργίαν τῆς EONE προβλέπει διὰ τὴν πρώτην ἐξελικτικὴν φάσιν (1971 - 1973) περιορισμὸν τῶν περιθωρίων διακυμάνσεως τῶν συναλλακτικῶν τιμῶν τῶν νομισμάτων τῶν κρατῶν-μελῶν τῆς E.O.K. κατ' ἀρχὴν εἰς 2,25% συνολικῶς· χαρακτηριστικὸν εἶναι εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸν τὸ γεγονός διτι, ἡ τελευταία ἑτησία διάσκεψις τοῦ διεθνοῦς Νομισματικοῦ Ταμείου (Σεπτέμβριος 1972) εἰς Οὐδάστικτων καθώρισε τὸ περιθώριον διακυμάνσεως ἔναντι τοῦ δολλαρίου εἰς 4,5% συνολικῶς, ἥτοι 2,25% πρὸς τὰ ἄνω καὶ 2,25% πρὸς τὰ κάτω τῆς τιμῆς τοῦ δολλαρίου. Πρὸς διασφάλισιν τοῦ ἐν λόγῳ βασικοῦ νομισματικοῦ μέτρου τῆς Κοινότητος θὰ ἐπιδιωχθῇ μία ἐντονωτέρα συντόνισις τῆς βραχυπροθέσμου καὶ μεσοπροθέσμου οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῶν κρατῶν-μελῶν, ὡς καὶ μία στενωτέρα συνεργασία μεταξὺ τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπέζων. Προβλέπεται ἐπίσης ἡ ἄρσις τῶν ὑφισταμένων εἰσέτι φορολογικῶν καὶ διοικητικῶν ἐμποδίων διὰ τὴν ἐλευθέρων διακίνησιν προσώπων, ἀγαθῶν καὶ κεφαλαίου εἰς τὸν χῶρον τῆς Κοινότητος. Τὸ δεύτερον ὅμως ἐξελικτικὸν στάδιον δὲν ἔχει τύχει λεπτομερειακῆς ἐπεξεργασίας. Πάντως προβλέπεται διὰ τὸ τέλος τοῦ πρώτου ἐξελικτικοῦ σταδίου (Δεκέμβριον 1973) σχετικὴ ἀπόφασις τοῦ (ἐξ Ὑπουργῶν) Συμβούλιον, ἡ δοπία θὰ καθορίζῃ τὰς λεπτομερείας τῆς δευτέρας αὐτῆς ἐξελικτικῆς φάσεως. Στόχοι τῆς δευτέρας αὐτῆς ἐξελικτικῆς πρὸς τὴν δημιουργίαν μιᾶς Εὐρωπαϊκῆς Νομισματικῆς Ἐνώσεως θὰ εἶναι ἡ πλήρης ἀπάλεψις τῶν περιθωρίων διακυμάνσεως καὶ ὁ τελειωτικὸς καθορισμὸς τῶν τιμῶν τῶν συναλλαγμάτων· παραλλήλως θὰ ἐπιδιωχθῇ ἐπανέξησις τῆς συντονίσεως τῆς οἰκονομικῆς καὶ νομισματικῆς πολιτικῆς τῶν χωρῶν-μελῶν ὡς καὶ τῆς δημοσιονομικῆς των πολιτικῆς εἰς τὸν πρὸς τοῦτο ἀναγκαῖον βαθμόν. Συντόμως δὲ ἀναμένεται ἡ ίδρυσις ἐνὸς κοινοῦ Εὐρωπαϊκοῦ Νομισματικοῦ Ταμείου, εἰς τὸ ὅποιον

Θὰ συγκεντρωθοῦν δὲ πάλιον καὶ δὲ πάλιον τὰ νομισματικὰ ἀποθεματικὰ τῶν κρατῶν - μελῶν τῆς Κοινότητος. Βάσει τῶν μέχρι τοῦδε ἀποφασισθέντων, ἡ EONE θὰ πρέπει νὰ εἶναι μέχρι τοῦ ἔτους 1980 πραγματικότης.

Προϋποθέσεις μιᾶς σταθερᾶς οἰκονομικῆς ἐξελίξεως :

Κατόπιν τῶν εἰς τὰ προηγούμενα τμήματα τοῦ παρόντος ἀναφερθέντων θεωρητικῶν σκέψεων καὶ τῆς σκιαγραφηθείσης μέχρι τοῦδε ἐξελίξεως εἰς τὴν E.O.K., τίθεται ἐνώπιόν μας τὸ ἐξῆς βασικὸν ἐρώτημα :

Ποίων δρων ἡ ἐκπλήρωσις εἶναι ἀπολύτως ἀπαραίτητος, ἵνα διατηρηθοῦν σταθεραὶ αἱ ἴσορροπικαὶ τιμαὶ τῶν συναλλαγμάτων τῶν χωρῶν μελῶν, τῆς μιᾶς Κοινότητος, εἰς τὴν ὁποίαν τὰ ἐμπορικὰ ἐμπόδια δὲν ὑφίστανται πλέον, ἢτοι ποῖαι εἶναι αἱ προϋποθέσεις —βάσει τῶν σημερινῶν δεδομένων καὶ τῶν δυνάμενων νὰ διαφανοῦν μελλοντικῶν προοπτικῶν— διὰ τὴν δημιουργίαν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Νομισματικῆς Ἐνώσεως ;

‘Ως βασικαὶ πρὸς τοῦτο προϋποθέσεις δύνανται νὰ ἀναφερθοῦν αἱ ἀκόλουθοι ρεαλιστικαὶ (ἴσορροπικαὶ) τιμαὶ συναλλάγματος, ἡ θεσμικὴ καὶ λειτουργικὴ ἐνοποίησις, κοινοὶ στόχοι τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῶν κρατῶν -μελῶν, ἡ συγκέντρωσις τῆς χρηματικῆς πολιτικῆς εἰς τὴν δικαιοδοσίαν ἐνὸς ὀργάνου, ὁ συντονισμὸς τῆς δημοσιονομικῆς καὶ ἐμπορικῆς πολιτικῆς τῶν χωρῶν - μελῶν, ἡ ἔνιαία ἄσκησις τῆς νομισματικῆς πολιτικῆς ἔναντι τρίτων χωρῶν καὶ ἡ κοινὴ περιφερειακὴ καὶ διαρθρωτικὴ πολιτική.

α) Ο καθορισμὸς ρεαλιστικῶν (ἴσορροπικῶν τιμῶν συναλλάγματος) συνιστᾶ μίαν τῶν πρώτων καὶ βασικῶν προϋποθέσεων τῆς νομισματικῆς Ἐνώσεως: διότι ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει θὰ μεταφερθοῦν εἰς τὸ σῶμα τῆς ἐκκολαπτομένης νομισματικῆς Ἐνώσεως μία σημαντικὴ ἀνταγωνιστικὴ παραμόρφωσις καὶ ἕνα ἐπικίνδυνον νομισματικοπολιτικὸν στοιχεῖον. Ἡ ιδιαίτερη βεβαίως διαμόρφωσις μιᾶς γνησίας νομισματικῆς ίσορροπίας καθιστᾶ ἀπαραίτητον μίαν δχι λίαν βραχυπρόθεσμον περιόδον ἐλευθέρου σχηματισμοῦ τῶν τιμῶν τῶν νομισμάτων τῶν κρατῶν - μελῶν ὑπὸ τὸ κράτος πλήρους μετατρεψιμότητος αὐτῶν ὡς βάσεως καθορισμοῦ τῶν ρεαλιστικῶν ίσοτιμιῶν.

β) Ἡ ἀναγκαιότης τῆς θεσμικῆς ἐνοποιήσεως προκύπτει ἐκ τοῦ γεγονότος δτι, λόγῳ τῶν διαφορετικῶν διαρθρωτικῶν δεδομένων, τῶν σχέσεων εἰς τὴν ἀγοράν ἔργασίας καὶ τῆς νομισματικῆς πολιτικῆς εἰς τὰ κράτη - μέλη δὲν εἶναι ρεαλιστικὸν νὰ ἀναμένεται μία αὐτόματος τάσις μιᾶς συγχρονισμένης μεταξὺ τῶν κρατῶν - μελῶν οἰκονομικῆς ἐξελίξεως· μία ἀπλῶς λειτουργικὴ ἐνοποίησις δὲν θὰ ἥτο ἐπαρκής.

γ) Ἡ πολιτικὴ θεσμικῆς ἐνοποιήσεως ἀπαιτεῖ καὶ ἀρχὴν τὴν διατύπωσιν ἐνὸς κοινοῦ καταλόγου στόχων οἰκονομικῆς πολιτικῆς. Ἐφ’ ὅσον λοιπὸν τὰ κράτη - μέλη τῆς Κοινότητος δὲν εἶναι διατεθεῖμένα νὰ παρατηθοῦν ἐντελῶς τῶν κυριαρχικῶν των δικαιωμάτων εἰς τὸν τομέα τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς πρὸς ὅφελος ἐνὸς κοινοτικοῦ θεσμοῦ, θὰ πρέπει ταῦτα νὰ καθορίσουν ἐκ συμφώνου μεταξύ

των δε σμευτικῶς ποσοτικούς στόχους καὶ τὴν ἵεράρχησιν αὐτῶν διὰ τὴν περίπτωσιν συγκρούσεως μεταξὺ τῶν τεθέντων στόχων.

δ) Διὰ τῆς συντονίσεως τῆς χρηματικῆς πολιτικῆς τῶν Κεντρικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν τῶν κρατῶν-μελῶν ἐπιδιώκεται ἡ ἐπίτευξις τῶν τεθέντων κοινῶν στόχων. Τὰ πιστωτικὰ δὲ περιθώρια τῶν ἑθνικῶν Νομισματικῶν Τραπεζῶν καθίστανται τόσον στενά μετὰ τὸν καθορισμὸν τῶν τιμῶν τῶν συναλλαγμάτων καὶ τὴν κατάργησιν τῶν περιθώριών διακυμάνσεως τῶν εἰς μίαν κοινὴν ἀγοράν, εἰς τὴν ὅποιαν ἡ διακίνησις ἀγαθῶν καὶ κεφαλαίου εἶναι ἐλευθέρα, ὥστε νὰ καθίσταται ἀναγκαῖα ἡ συγκέντρωσις τῆς χρηματικῆς πολιτικῆς εἰς τὴν δικαιοδοσίαν ἐνὸς ὀργάνου κατὰ τὸ πρότυπον π.χ. τοῦ Federal Reserve System τῶν Η.Π.Α. ἢ τῆς Bundesbank τῆς Δ. Γερμανίας. Πρὸς τὸν σκοπὸν δὲ διασφαλίσεως τῆς σταθερότητος τῆς ἀξίας τοῦ χρήματος τὸ κεντρικὸν νομισματικὸν σύστημα τῆς E.O.K. θὰ ἔπειπε νὰ εἶναι ἀνεξάρτητον καὶ ἀπὸ ἐντολᾶς τῶν κυβερνήσεων τῶν κρατῶν-μελῶν καὶ τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς, διαθέτον ἕνα ἔνιαστον καὶ ἀποτελεσματικὸν σύστημα μηχανισμῶν εἰς τὰς χώρας - μέλη.

ε) Διὰ τοῦ συντονισμοῦ τῆς δημοσιευματικῆς πολιτικῆς τῶν κρατῶν - μελῶν θὰ περιορισθῇ ἡ οἰκονομικὴ πολιτικὴ αὐτονομία καὶ ἡ πολιτικὴ ἑθνικὴ κυριαρχία τῶν κρατῶν - μελῶν σημαντικῶς, διότι σημειώνεται ἡ ἐλευθερία μονομεροῦς ἐπιδιώξεως ἑθνικῶν πολιτικῶν στόχων ἐκ μέρους τῶν κρατῶν-μελῶν τῆς Κοινότητος. Ἡ θυσία δόμως αὕτη εἶναι ἀπολύτως ἀναγκαῖα, ἵνα καταστῇ δυνατὴ ἡ ἐπίτευξις τῶν τεθέντων κοινῶν στόχων. Εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸν ἀναφένεται καὶ τὸ θέμα τῆς πολιτικῆς ἐνοποιήσεως καὶ τῆς δημιουργίας ἐνὸς εὐρωπαϊκοῦ κοινοβουλίου, διαθέτοντος σαφεῖς ἀρμοδιότητας ἐλέγχου καὶ λήψεως ἀποφάσεων. Οὐδεὶς δὲ δύναται νὰ ἀμφισβήτῃσῃ σοβαρῶς τὸ γεγονός ὅτι, μία ισχυρά θέλησις πολιτικῆς ἐνοποίησεως συνιστᾷ μίαν τῶν βασικῶν προϋποθέσεων διὰ τὴν δημιουργίαν τῆς EONE.

στ) Ἡ ἀνάγκη συγκεντρώσεως τῆς νομισματικῆς πολιτικῆς εἰς τὴν δικαιοδοσίαν ἐνὸς κεντρικοῦ κοινοτικοῦ ὀργάνου καθίσταται ἀπαραίτητος καὶ ἐκ τοῦ γεγονότος ὅτι, ἡ σταθερότης τῶν συναλλακτικῶν τιμῶν τῶν εὐρωπαϊκῶν νομισμάτων εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τῆς Κοινότητος δύναται νὰ τεθῇ ἐν κινδύνῳ ἐξ αἰτίας τῶν ἐξωτερικῶν ἐμπορικῶν σχέσεων τῆς μετὰ τρίτων χωρῶν. Εἶναι δύνατὸν π.χ. μία μετατόπιστις τῶν ἴνδοκοινοτικῶν περιθώριών διακυμάνσεως ἀπὸ 2,25% ἐντὸς τοῦ ἔναντι τοῦ δολλαρίου ίσχύοντος περιθώριου τοῦ ΔΝΤ νὰ καταστῇ ἀναγκαῖα καὶ ὑπὸ ώρισμένους δρους νὰ ἀνταποκρίνεται πρὸς τὰ συμφέροντα κρατῶν - μελῶν τινῶν, πρᾶγμα τὸ ὅποιον θὰ διδηγήσῃ εἰς συγκρούσεις εἰς τοὺς κόλπους τῆς Κοινότητος.

ζ) Εἰς μίαν νομισματικὴν ἔνωσιν ἡ ἀναγκαιότης μιᾶς κοινῆς ἀποτελεσματικῆς περιφερειακῆς καὶ διαρθρωτικῆς πολιτικῆς — διὰ τῆς ὅποιας θὰ διευκολυθοῦν διαδικασίαι ἀναδιατάξεων καὶ προσαρμογῶν μὲ τελικὸν στόχον τὴν ἐξομοίωσιν τῶν περιφερειῶν τῆς Κοινότητος — θεμελιοῦται ὡς ἀκολούθως : Περιωρισμένη κυνηγικότης τῶν συντελεστῶν τῆς παραγωγῆς ἢ βασικαὶ διαρθρωτικαὶ διαφοραὶ εἰς μίαν νομισματικὴν ἔνωσιν δύνανται νὰ διδηγήσουν εἰς περιφερειακάς ἀνισορροπίας· τυχὸν δὲ ἀνεργίᾳ καὶ οἰκονομικὴ στασιμότης εἰς τίνας περιφερείας θὰ ἐπεβάρυνον ἀσφαλῶς τὴν ὀλην ἐνοποιητικὴν κίγησιν.

Προβλήματα καὶ προοπτικαί :

Ἐνῷ δῆμος ὑφίσταται σύμπτωσις ἀπόψεων μεταξὺ τῶν κρατῶν - μελῶν τῆς Ε.Ο.Κ. ως πρὸς τοὺς στόχους τῆς EONE καὶ τὰς σχετικῶς ἀπαιτουμένας προϋποθέσεις, εἰς τὸ θέμα τοῦ τρόπου πραγματοποιήσεως τῶν ἐν λόγῳ στόχων, αἱ ὑφίσταμεναι διαφοραὶ εἶναι βασικαί. Αἱ διαφοραὶ αὗται — ἀναφερόμεναι εἰς τὴν μεθόδευσιν τῶν ἀναγκαίων πρὸς πραγματοποίησιν τῆς EONE ἐνεργειῶν — ἀνεφύησαν ἰδιαιτέρως κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν συζητήσεων ἐπὶ τοῦ σχεδίου σταδιακῆς ἔξελίξεως τὸ ἔτος 1970, χωρὶς μέχρι σήμερον νὰ ἔχουν παντελῶς ἔχαλειφθῇ. Αἱ ἐν λόγῳ διαφοραὶ ἐκφράζονται ὑπὸ δύο διαφοράς, τῶν «μονεταριστῶν» καὶ τῶν «οἰκονομιστῶν».

Ἡ ἄποψις τῶν μονεταρίστων (ἐκφραζόμενη κυρίως ὑπὸ τῶν Γάλλων ἐκπροσώπων κατὰ τὰς σχετικὰς συζητήσεις τοῦ 1970) θεωρεῖ σκόπιμον μίαν κατὰ τὸ δυνατὸν ταχεῖαν θεσμικὴν θεμελίωσιν τῆς κοινῆς νομισματικῆς πολιτικῆς τῶν χωρῶν - μελῶν. Ὁ καθορισμὸς τῶν τιμῶν τῶν εὐρωπαϊκῶν νομισμάτων καὶ ἡ ἔξαλεψις τῶν περιθωρίων διακυμάνσεως θὰ δημιουργήσῃ, κατὰ τὴν ἐν λόγῳ ἄποψιν, ἐκ τῶν πραγμάτων τὴν πίεσιν ἐκείνην, ἡ ὁποίᾳ θὰ ἔξαναγκάσῃ εἰς μίαν μεγαλυτέραν προσέγγισιν τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῶν χωρῶν - μελῶν τῆς Κοινότητος, τιθεμένου οὕτως εἰς κίνησιν τοῦ μηχανισμοῦ ἐνοποιήσεως.

Ἀντιθέτως ἡ θέσις τῶν οἰκονομιστῶν (ἐκπροσωπουμένη κυρίως ὑπὸ τῆς Δ. Γερμανίας) συνίσταται εἰς τὴν ἐπιδίωξιν κατὰ πρῶτον κατὰ τὸ δυνατὸν δημοίας ἔξελίξεως τῶν τιμῶν καὶ τῶν ισοζυγίων πληρωμῶν τῶν κρατῶν-μελῶν, πρᾶγμα τὸ ὅποῖον θεωρεῖται, κατὰ τὴν ἄποψιν ταύτην, ἡ ἀπαραίτητος προϋπόθεσις τοῦ καθορισμοῦ τῶν συναλλακτικῶν τιμῶν τῶν εὐρωπαϊκῶν νομισμάτων. Ἐφ' ὅσον λοιπὸν ἐπιτευχθῇ σταδιακῶς ἡ ἀποτελεσματικὴ προσέγγισις τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς καὶ ἔξελίξεως τῶν χωρῶν - μελῶν τῆς Κοινότητος, θὰ καταστῇ ἐφικτός ὁ καθορισμὸς τῶν οὕτως ἡ ἄλλως σταθερῶν ἥδη ίσορροπικῶν ἴσοτιμῶν. Μία πρόωρος δριστικοποίησις τῶν τιμῶν συναλλάγματος θὰ πρέπει μᾶλλον νὰ θεωρῇται ὡς δημιουργοῦσα προβλήματα παρὰ κινητήριον δύναμιν διὰ τὸν ἐνοποιητικὸν μηχανισμὸν τοῦτο δὲ διότι δὲν ἔχουν πληρωθῆνει — καὶ δὲν θὰ συμβῇ τοῦτο εἰς τὸ ἀμεσώτατον μᾶλλον — αἱ περισσότεραι τῶν διὰ τὸν καθορισμὸν τῶν τιμῶν συναλλάγματος εἰς τὸν χῶρον τῆς Ε.Ο.Κ. ἀναγκαίων προϋποθέσεων. Ἐὰν δὲ ἥθελον ἀποκλεισθῆναι μεταβολαὶ τῶν τιμῶν συναλλάγματος, ἔξακολουθούσης ὑφισταμένης δυσαρμονίας τῆς οἰκονομικῆς ἔξελίξεως εἰς τὰς χώρας-μέλη, τότε θὰ ἴσαν αὗται ἡναγκασμέναι νὰ λάβουν ἄλλα μέτρα, τὰ ὅποια — ὡς π.χ. οἱ συναλλαγματικοὶ περιορισμοὶ — θὰ κατέστρεφον πολλάς ἐκ τῶν μέχρι τοῦτο διά τοῦτο ἐπιτευχθέντων προόδων εἰς τὴν ἐνοποιητικὴν προσπάθειαν τῆς Εὐρώπης. Αἱ μέχρι τοῦτο ἐμπειρίαι εἰς τὸν τομέα τῆς κοινῆς γεωργικῆς ἀγορᾶς — ἡ ὁποίᾳ θεωρεῖται ὑπὸ τῶν μονεταριστῶν ὡς ἀπόδειξις ἐνισχυτικὴ τῆς ἀπόψεως των — προβάλλονται ὑπὸ τῶν οἰκονομιστῶν, λόγῳ τῶν πολλῶν σχετικῶν κρίσεων, αἱ ὅποιαι ἐπιβαρύνουν τὰς μεταξὺ τῶν κρατῶν - μελῶν σχέσεις, ὡς ἐπιχείρημα τῆς θέσεώς των ὡς πρὸς τοὺς κινδύνους, τοὺς ὅποιους ἐγκυμονοῦν διὰ τὴν ἐνοποιητικὴν πολιτικὴν αἱ ἐκ τῶν προτέρων καθορισθησόμεναι ἴσοτιμίαι.

Τὸ ἵσχυον σήμερον σχέδιον σταδιακῆς ἐξελίξεως πρὸς τὴν κατεύθυνσιν δημιουργίας τῆς EONE συνιστῷ εἰς πολλά του σημεῖα συμβιβασμὸν μεταξὺ τῶν ἀπόψεων τῶν «μονεταριστῶν» καὶ τῶν «οἰκονομιστῶν». Ὁ δὲ σχεδιαζόμενος περιορισμὸς τῶν περιθωρίων διακυμάνσεως εἰς τὰ πλαίσια τῆς Κοινότητος θὰ πρέπει νὰ συνδυασθῇ μὲ προσπαθείας συντονίσεως τῆς οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῶν κρατῶν μελῶν τῆς E.O.K.·μεταβολαι τῶν τιμῶν τῶν εὐρωπαϊκῶν νομισμάτων δὲν ἀποκλείονται ἐπίσης, τούλαχιστον κατ' ἀρχήν, κατηγορηματικῶς. Ἡ δλη ὅμως συζήτησις ἐπὶ τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ περὶ οὗ διάλογος σχεδίου τείνει ἐν τούτοις πρὸς τὴν κατεύθυνσιν μετατοπίσεως τοῦ κέντρου βαρύτητος μᾶλλον ὑπὲρ τῶν μονεταριστῶν.

B I V A I O G R A F I A

- A. G. ZAXOY : «Δυνατότητες καὶ Προϋποθέσεις Δημιουργίας μιᾶς Εὐρωπαϊκῆς Νομισματικῆς 'Ενώσεως», («Ο Οἰκονομικός Ταχυδρόμος», ἀρ. φ. 856 τῆς 17.9.1970).
- A. G. ZAXOY : «Ἀναμέτρηση E.O.K. - 'Ηνωμένων Πολιτειῶν, γιὰ τὸ Διεθνὲς Νομισματικὸν Σύστημα», («Ο Οἰκονομικός Ταχυδρόμος», ἀρ. φ. 861 τῆς 22.10.1970).
- A. G. ZAXOY : «Τορπιλλίζεται καὶ τὸ Σχέδιον BEPNEP; Δυσκολίες γιὰ τὴν Οἰκονομικὴ καὶ Νομισματικὴ 'Ενοποίηση τῆς Εὐρώπης», («Ο Οἰκονομικός Ταχυδρόμος», ἀρ. φ. 870 τῆς 24.12.1970).
- A. G. ZAXOY : «Ἐύκαμψια τῶν Τιμῶν Συναλλάγματος καὶ Νομισματικὴ 'Ενοποίησις», (Οἰκονομικὴ Πορεία, No 24 τῆς 31.12.1970).
- A. G. ZAXOY : «Οἰκονομικὴ καὶ Νομισματικὴ 'Ενωση καὶ Διαρθρωτικὲς Διαφορὲς στὴν E.O.K.», («Ο Οἰκονομικός Ταχυδρόμος», ἀρ. φ. 880 τῆς 4.3.1971).
- A. G. ZAXOY : «Η Οἰκονομικὴ καὶ Νομισματικὴ 'Ενοποίηση τῶν Χωρῶν τῆς E.O.K. Μετὰ τὴν ἀποδέσμευση τῆς τιμῆς τοῦ γερμ. μάρκου καὶ τοῦ δλανδ. φιορινίου», («Ο Οἰκονομικός Ταχυδρόμος», ἀρ. φ. 913 τῆς 21.10.1971).
- A. G. ZAXOY : «Δεκαοκτὸν 'Ετη τῆς E.O.K. 'Απολογισμὸς καὶ Προοπτικαί», («Η Ναυτεμπορική», ἀρ. φ. 12927 τῆς 2. .1972).
- A. G. ZAXOY : «Η Φιλελευθεροποίησις τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κεφαλαιαγορᾶς» («Η Ναυτεμπορική», ἀρ. φ. 13102 τῆς 21.10.1972).
- H. GRÖNER : «Probleme einer europäischen Währungsunion» («Ordo», Vol. 22/1971).
- B. KOHLER and G. SCHLAEGER : «Wirtschafts - und Währungsunion für Europa» (2. ed., Bonn 1971).
- H. E. SCHARRER : «Monetäre Integration in der EWG, Initiativen und Probleme» (Hamburger Jahrbuch für Wirtschafts - und Gesellschaftspolitik, 1971).
- H. WILLGERDODT : «Wege und Irrwege zur europäischen Währungsunion» (Freiburg/Br. 1972).
- C. S. SHOUP (ed.) : «Fiscal Harmonization in Common Markets» (N. York 1967).
- R. SAHNWALD and J. STOHLER : «Wirtschaftliche Integration» (Basel 1958).
- B. BALASSA : «Theory of Economic Integration» (Homewood, Ill., 1961).
- G. R. DENTON (ed.) : «Economic Integration in Europe» (London 1969).
- H. G. JOHNSON : «An Economic Theory of Protection, Bargaining and the Formation of Customs Unions» (Journal of Political Economy, 1965).